



Burbank Unified School District
Superintendent's Office
1900 W. Olive Avenue
Burbank, CA 91506
Ph: 818.729.4422 • Fax: 818.729.4550

Board of Education
Steve Frintner, President
Charlene Tabet, Vice President
Steve Ferguson, Clerk
Dr. Emily Weisberg
Dr. Armond Aghakhanian

Superintendent
Matt Hill, Ed.D.

Febrero 10, 2021

Estimados Estudiantes, Familias, y Empleados de Burbank Unificado:

Desde hace un año hemos lidiado con el trauma causado por esta pandemia. Muchos de nosotros estamos frustrados y agotados; sin embargo, aún sigo optimista por el futuro. Actualmente, estamos observando que el índice de casos esta reduciéndose y más vacunas se están administrando (aunque aún no es suficiente). Yo incité a todos nosotros en continuar compartiendo nuestras frustraciones en inquietudes de una manera respetuosa. Algunos de nosotros nos sentimos preocupados de regresar al colegio, y algunos de nosotros tenemos serias inquietudes sobre la salud y seguridad de los estudiantes y empleados. Debemos escuchar ambos lados y luego desarrollar un plan reflexivo que nos permita regresar a los estudiantes al colegio. Como recordatorio, la Agencia de Servicios Familiares de Burbank está disponible para apoyo a los estudiantes llamando al (818) 845-7671. Los Centros de Control de Enfermedades (CDC) también publicaron recursos en su página de internet ([on their website](#)).

El progreso actual

- **Soporte académico en persona:** Estamos expandiendo oportunidades para poder traer de regreso a los estudiantes que no han tenido éxito en la enseñanza a distancia.
- **Acondicionamiento deportivo:** El lunes, podemos reanudar el acondicionamiento deportivo para "cross country". En la medida que las condiciones mejoren, agregaremos deportes adicionales y actividades.
- **Actividades de fin de ciclo escolar:** Estamos planeando múltiples tipos de actividades para este fin de año escolar en base a las condiciones de salud potenciales del momento. Su director escolar estará compartiendo más información al respecto en el transcurso de las siguientes semanas.
- **Cursos de verano:** Estamos planeando actualmente la expansión de cursos de verano. Nuestra preferencia es en persona, pero estamos diseñando un modelo híbrido y de enseñanza a distancia en caso de que las condiciones de salud no nos permitan regresar completamente a la instrucción en persona.

Abogacía actual

Desafortunadamente, las cantidades de vacunas disponibles para los empleados del Distrito Escolar son insuficientes. Los miembros de La Mesa Directiva de La Educación y yo continuamos abogando porque las vacunas sean de prioridad para los empleados del Distrito Escolar. Hemos establecido unirse en asociación con la Ciudad de Burbank para vacunar en su totalidad a los 1,700 de nuestros empleados; solamente necesitamos las dosis de vacunas. También continuamos abogando porque el Estado de California establezca un programa de pruebas regulares para todos nuestros empleados y estudiantes

sin ningún costo para el Distrito Escolar. El Estado debiera utilizar fondos de estímulo federal en vez de transferir el peso o responsabilidad a los distritos escolares.

Planes para el ciclo escolar 2021-22

Actualmente estamos planeando para el ciclo escolar 2021-22 con la expectativa de que los estudiantes estarán de regreso en los planteles para integrarse a una enseñanza presencial en la medida de lo posible. Nuestra preferencia es en persona, pero estamos diseñando un modelo híbrido y de enseñanza a distancia en caso de que las condiciones de salud no nos permiten regresar a la instrucción en persona completamente. Los lineamientos actuales de salud requieren que el índice ajustado de casos en el Condado de Los Angeles disminuya por debajo de los 25 casos por cada 100,000 habitantes por cinco días consecutivos para escuelas primaria y por debajo de 7 casos por cada 100,000 habitantes para escuelas secundaria y preparatoria. El índice actual de casos ajustado en el Condado de L.A. es de 31.7 casos por 100,000 habitantes (al 2/9/21).

A medida que nos acercamos a nuestro fin de semana de 4 días, de favor disfruten el puente de fin de semana, pero de favor sigan los lineamientos salud (usen su mascarilla, mantengan la distancia de 6 pies, y limiten sus reuniones con terceros). Para aquellos que estén viajando fuera del Estado, les deseamos que pasen un momento agradable, y les pedimos de favor que obedezcan la cuarentena obligatoria de 10 días ([abide by the mandatory 10-day quarantine](#)) en cuanto regrese a la California.

Cúdense,

Matt Hill, Ed.D.
Superintendente